

# PROMOTION DE LA CULTURE CANADIENNE DANS LES PAYS DU NORD

**L**a gouverneure générale du Canada, Adrienne Clarkson, a récemment effectué une visite d'État en Russie, en Finlande et en Islande. Accompagnée d'une délégation qui comprenait certains des écrivains, dramaturges et autres artistes canadiens les plus dynamiques, la gouverneure générale n'avait pas seulement à son programme la promotion de nos relations modernes avec ces pays.

Quand on parle aux Canadiens de leurs voisins, ils pensent tout de suite aux États-Unis et au Mexique. Cela n'a pas de quoi surprendre, étant donné que la majorité d'entre eux vivent à une heure de route d'une ville américaine et que souvent ils vont passer leurs vacances sur une plage ensoleillée du Mexique. Les pays du cercle arctique sont pour leur part tout aussi près de nous, quoique plus difficiles d'accès pour le Canadien moyen.

Même si nos voisins du Nord n'ont pas pour nous la même importance économique que ceux du Sud, ils ont de nombreuses choses en commun avec nous : la géographie, le climat, un environnement fragile et la présence de peuples autochtones ayant beaucoup à contribuer aux sociétés septentrionales. Pour ces raisons, ils jouent un rôle essentiel dans la « dimension septentrionale » des relations extérieures du Canada. Ils représentent aussi des marchés importants pour la culture diversifiée et complexe du Canada.

Depuis sa nomination en 1999, la gouverneure générale Adrienne Clarkson a beaucoup mis l'accent sur la promotion

du Nord canadien ainsi que sur les dynamiques romanciers, poètes, dramaturges, musiciens, cinéastes, danseurs et artistes visuels du pays.

La gouverneure générale a tenu compte de ces deux priorités lors de sa plus récente tournée qui a eu lieu du 23 septembre au 15 octobre 2003. La délégation comprenait plusieurs personnalités culturelles : le chorégraphe Édouard Locke, le dramaturge René-Daniel Dubois, des écrivains lauréats comme Michael Ondaatje et Yann Martel et le cinéaste Denys Arcand. La première du film de M. Arcand, *Les Invasions barbares*, à la Maison centrale des écrivains de Moscou a été une des nombreuses manifestations culturelles de la tournée.

« Tous les délégués ont donné de leur temps pour accompagner M<sup>me</sup> Clarkson et faire valoir aux pays hôtes la créativité canadienne au moyen de spectacles, de débats et d'entrevues dans les pays visités, affirme Stewart Wheeler, secrétaire de presse de la gouverneure générale. Certains appartenaient au monde des arts, d'autres à celui des affaires, de l'architecture, de la viticulture ou de l'éducation. Tous étaient connus à l'échelle nationale, et plusieurs à l'échelle internationale, pour leurs réalisations très variées. »

L'identité moderne du Canada est mise en valeur par ces leaders qui ont su se distinguer chacun dans son domaine. Leur présence contribue à susciter un renouveau d'intérêt et d'enthousiasme pour notre pays, ce qui n'est pas toujours facile à faire dans le cadre des activités diplomatiques habituelles.

« Nous, Canadiens, sommes venus pour découvrir cette nouvelle Russie et aussi pour nous faire mieux connaître d'elle, a déclaré M<sup>me</sup> Clarkson à



La gouverneure générale Clarkson et le réalisateur Denys Arcand (assis) lors d'une émission télévisée russe animée par Andreï Kozlov. Au cours de l'émission, ils ont discuté de la production cinématographique au Canada et en Russie et ont fait la promotion du film *Les Invasions barbares* de Denys Arcand.

l'occasion d'un dîner d'État offert à Moscou par le président de la Fédération de Russie, Vladimir Poutine. En raison de notre éloignement géographique, nous risquons de ne pas voir vers quoi et comment nos sociétés évoluent ainsi que de quelle manière nos aspirations changent et nos cultures s'adaptent au contexte du monde contemporain. Il ne faut pas que nos deux pays se perdent de vue, que ce soit en tant qu'amis, peuples partageant les régions septentrionales ou gens habitant de grands espaces. »

En 2004, la gouverneure générale continuera de faire la promotion du thème du Nord moderne lors de visites d'État en Norvège, en Suède, au Danemark et au Groenland. ❁

**Pour obtenir plus de renseignements sur les visites d'État de la gouverneure générale, lire sur les pays circumpolaires ou participer au forum en ligne « En quête du Nord moderne » : [www.gg.ca](http://www.gg.ca)**